Numarul 27

ECOUL CRIMEEI

9 Iulie 1942

ZIAR DE INFORMATIUNI PENTRU OSTASI

Convoi anglo-american scufundat

Dela Cartierul general al Fuhrerului, 7 Iulie.

Incepand dela 2 Iulie, a avut loc o mare operatiune aero-navala in apele dintre Capul Nord si Spitzberg, situate la 3-400 mile marine de coasta norvegiana, impotriva traficului naval spre Rusia Sovietica.

Formatiuni aeriene si submarine germane au atacat un mare convoi angloamerican si l-au nimicit in mare parte. Convoiul, format din 38 vapoare de transport si incarcat cu avioane, tancuri, munitii si alimente, era pazit de puternice forte navale inamice, de distrugatoare si corvete. Marina de rasboiu si aviatia germana au scufundat in stransa colaborare 1 crucisetor greu american si 19 vapoare de comert cu un total de 122.000 de tone. Submarinele au scufundat alte 9 vapoare cu 70.400 tone, in total deci 28 vapoare cu 192.400 tone. Lupta impotriva resturilor impraștiate ale convoiului continua.

Avioanele de salvare au salvat un numar de marinari americani care au fost facuti prizonieri.

Prin distrugerea acestui convoi, care era unul din cel mai bine pazit, inamicul a pierdut o cantitate de 50.000 tone material de rasbol, care ar fi ajuns unei armate de 50.000 oameni.

Coloana 5-a

Autoritatile engleze din Egipt au arestat peste 2.000 de Egipteni pe motivul ca sunt membri ai coloanei a 5-a si constituesc un pericol pentru sigura ta statului.

Campania din Crimeea

O pagina de glorie a armatelor germane si romane

Drept completare la comunicatul oficial german din ziua de 3 Iulie, inaltul comandament al fortelor armate germane da urmatoarele date definitive cu privire la caderea Sevastopolului:

In cursul aprigelor lupte dintre 7 Iunie si 4 Iulie au fost capturati 97.000 prizonieri, printre care si generalul Novikow, loctiitorul comandantului suprem. Au fost capturate sau distruse 467 tunuri, 26 tancuri, 824 mitraliere, 758 aruncatoare, 86 tunuri anticar precum si 69 tunuri antiaeriene. Numarul armamentului greu si usor de infanterie inca nu a putut fi stabilit. Pierderile inamice in morti sunt extrem de mari. Ele trebuesc socotite intre 30—40.000 morti.

Au fost cucerite 3597 cazemate si fortificatii de tot felul, printre care forturile cele mai moderne si puternice „Maxim Gorki I" si „Maxim Gorki II", care erau armate cu cate patru tunuri de 305 mm. calibru. Circa 137.000 mine au fost ridicate. Din declaratiile prizonierilor rezulta ca nu au scapat decat cativa ofiteri si comisari superiori si cateva transporturi de raniti in primele zile ale ofensivei.

La acest succes au contribuit divizii din toate tinuturile Germaniei precum si divizii romanesti de munte si de infanterie.

Pierderile totale ale trupelor germane sunt urmatoarele: 190 ofiteri si 4147 subofiteri si trupa morti, 11 ofiteri si 1580 subofiteri si trupa disparuti, iar restul pana la totalul de 872 ofiteri si 23.239 subofiteri si trupa, sunt raniti.

Trupele armatei au fost sprijinite de corpul aerian de lupta apropiata german, care a intervenit neintrerupt atat ziua cat si noaptea in luptele impotriva obiectivelor terestre si maritime.

Dela 2 Iunie pana la 4 Iulie s'au executat 23 751 sboruri de atac de catre avioanele de lupta de tot felul. 123 avioane inamice au fost doborite, alte 18 au fost distruse pe sol.

Aviatia a distrus numeroase tancuri inamice, cazemate, baterii, cazarmi, si depozite de munitii si de carburanti. Patru distrugatoare, un submarin, trei vedete rapide, sase vase de coasta si patru vase de transport au fost scufundate. Aviatia germana a pierdut 31 avioane.

Unitati navale germane si italiene au reusit sa intrerupa transporturile navale inamice, scufundand trei submarine, doua vapoare de cate 10.000 tone un vas de transport de 5.000 tone si doua vase mai mici incarcate cu trupe sovietice.

Astfel a luat sfarsit campania din Crimeea, care a inceput cu strapungea istmului dela Perecop la 21 Septembrie 1941, terminandu-se cu asaltarea celei mai puternice cetati terestre si maritime, Sevastopol, la 4 Iulie 1942. Pierderile totale ale inamicului in aceasta campanie se ridica la 430.000 prizonieri, 1198 tancuri, 2102 tunuri.

Campania din Crimeea va intra in istorie ca o pagina de glorie a armatelor germane si romane.

Orasul Voronej depe Don a fost luat

Dela Cartierul general al Fuehrerului, inaltul comandament al fortelor armate germane comunica:

In actiunile de atac de pe frontul de Est, fluviul Don a fost trecut, iar importantul oras industrial Voronej cucerit. Contraatacurile inamice au fost respinse. Cu aceasta ocazie, o divizie blindata germana a distrus 61 tancuri sovietice. Puternice formatiuni aeriene au intervenit cu succes in luptele terestre si au dat lovituri nimicitoare impotriva traficului de aprovizionare inamic.

In largul apelor Crimeei, aviatia germana a scufundat un vas vanator de submarine sovietic. In regiunea la Nord de Orel inamicul a reinnoit atacurile sale sustinut de numeroase tancuri. Contraatacurile noastre au nimicit 22 de care blindate inamice. Luptele grele sunt inca in curs.

In regiunea Rschev, pe un front larg inamicul a fost aruncat din pozitiile sale.

In golful finic, un vas cautator de mine a scufundat un submarin sovietic.

Sovietele au pierdut in cursul zilei de eri 96 avioane. Doua avioane proprii au fost pierdute.

In Egipt, mai multe atacuri inamice sustinute de care in sectorul El Alamein au fost respinse. In zilele de 5 si 6 Iulie, Englezii au pierdut 27 de tancuri.

Avioanele de lupta si in picaj germane au bombardat concentrarile de trupe si autovehicule. 9 avioane britanice au fost doborite.

In Mediterana de rasarit, un submarin german a scufundat dintr'un convoi un vapor de 1500 tone.

Fortele aeriene si italiene au obtinut in atacurile de zi si noapte lovituri in plin asupra aeroporturilor si obiectivelor militare de pe insula Malta. In lupte aeriene au fost doborite 16 avioane britanice.

Regiunea industriala precum si orasul Middlesborough de pe coasta de rasarit a Angliei au fost bombardate in cursul noptii precedente de catre puternice formatiuni aeriene germane. S'au observat mari incendii.

Reportaj de rasboi

VICTORIA DELA SEVASTOPOL SARBATORITA PE FRONT

Discursul Maresalului von Manstein

Acum sasezecisicinci de ani, batranul diplomat Ion Bratianu strabatuse frumoasa Crimee pana la Livadia si, la castelul de vara al Tarilor, asigura loialitatea Romanilor contra Turcilor.

Rusii de atunci, ca si cei din 1918, ne-au tradat cauza.

Intinzand arc peste coordonatele vremii, am venit din nou — prezenti in istorie — pentru a rasbuna tradarea ambasadorului primului Regat.

Dela masa unde acum sasezecisicinci de ani Ion Bratianu plecase plin de sperante pe care le-a pulverizat dupa marea victorie dela Plevna, acum, tot aici, cuceritorul Sevastopolului Baron von Manstein inchina cuvinte de admiratie armatei noastre.

La Livadia, in acelas castel, s'a dat o serbare pur ostaseasca unde s'a spus fara reticenta contributia si loialitatea noastra alaturi de ostasii Fuhrerului.

Capeteniile unitatilor armatei noastre de aici, in frunte cu eroul general Avramescu, au trait mandria unui act reparatoriu moral, si au cules in laurii unei apoteoze de glorificare a ostirii noastre, care a infipt drapelul pe cupola celei mai intarite ortarete.

Serbarea a decurs intr'un cadru, sobru, prusac. Figuri calite in rasbol, infratite pe campul de lupta, acolo pe liziera mortii, privesc acum de pe scarile de marmura ale castelului cum o companie germana manevreaza arma la scurte comenzi. Muzica canta marsul „Gloria Prusiei" dupa care maresalul spune:

„Cu ziua de azi lupta pentru Crimeea a incetat definitiv. Armata rusa a fost complet nimicita in peninsula Chersones. Lupta aceasta a costat pe dusman 95.000 de prizonieri si foarte multi morti.

A venit ceasul ca sa va multumesc in numele Führerului, voua, cei mai viteji dintre viteji. Pentru merite exceptionale v'a acordat „medalie Crimeei". Sa ne gandim cu totii la eroii nostri din Crimeea incepand cu cei dela Perecop. Nu vom uita pe cei dela Kerci, Eupatoria si Feodosia si insfarsit pe cei dela Sevastopol care au incheiat grelele lupte pe care Germanii si Romanii le-au dus contra Rusilor, superiori ca numar.

Victoria a culminat cu cucerirea Sevastopolului, cea mai puternica reduta a dusmanului.

Noi am cucerit-o cu armele cele mai moderne pe care ni le-a dat Führerul Adolf Hitler si sprijiniti cu toata taria de aviatie, pioneri si tancuri.

Nu voi numara aici faptele fiecarei arme in parte-care sunt tot atat de mari ca si numarul eroilor-ci, voi spune ca prin credinta si devotamentul fiecarui soldat din acesste arme am putut recolta aceasta mare victorie.

Vitejia, credinta si vointa de a invinge, dela Fuhrer pana la cel din urma ostas, au dus la victoria noastra.

In aceasta ora, in care sarbatorim succesul, sa ne gandim la camarazii nostri care si-au dat sangele pentru victorie si le spunem ca au binemeritat dela Patrie."

(Se intoneaza imnul celor cazuti).

„Va multumesc tututor care ati contribuit la victorie, astazi, cand o noua lupta se deschide inaintea noastra.

Pentru armata germana si romana:

Sieg Heil!"

Se intoneaza imnurile german si roman dupa care serbarea ia sfarsit.

Serg T. R. **Gregorian Mircea**
reporter de rasboi.

Aviatorii rusi dezerteaza in Turcia

In cercurile politice berlineze se declara ca se confirma stirile raspandite in strainatate, dupa care mai multe avioane sovietice ar fi aterizat in ultimele zile pe teritoriul turc.

Dupa cum se declara la Berlin, pare sa nu fie vorba de avioane bolsevice care s'au ratacit, ci de piloti sovietici care dezerteaza.

La Wilhelmstrasse se precizeaza ca aceste dezertari nu sunt lipsite de interes.

Un mare proces contra comunistilor

In fata tribunalului militar din Sofia au comparut 62 de membrii ai unei organizatii ilegale comuniste. Procesul a inceput eri si este unul din cele mai mari care au avut loc in ultimii ani in Bulgaria.

Frontul Sevastopol

Divizia Eroica a Vanatorilor de Munte inregistreaza noui succese

Atacurile si manevrele ordonate de Comandament, impreuna cu vijelioasa lor executare de neinfricatii Vanatori, au adaogat noui succese la lantul de victorii ale Diviziei Generalului V. R.

Din ora in ora, sosesc grupuri compacte de prizoneri, care iti inspira mila prin jalnicul lor aspect. Nu ne vine a crede ca aceste umbre omenesti au fost in stare sa ne improsce cu atata potop de foc.

In privirile salbatice undueste scaderea intregului lor moral, care implora indurare, acum. Li s'a spus, desigur, de catre comandanti, comisari politici si politruci, ca aici vor fi executati sau canoniti cum obisnueste sa faca bolsevismul barbar.

Am in fata un tanar care abia a implinit 25 ani. A trebuit sa trec cu el mai la o parte de grupul celorlalti prizonieri fiindca toti put ingrozitor, de parca ar fi intrat in putrefactie.

Tanarul imi spune, prin interpret, ca e Gruzin, il chiama Platon Sicinova si ca a intrat in partidul comunist in anul 1939. Dupa ce a urmat timp de 6 luni cursurile unei scoli speciale, a fost numit politruc la un regiment de infanterie, unde i s'a dat o companie.

Misiunea lui era cea cunoscuta: sa continue propaganda comunista in randul ostasilor si sa-i impinga dela spate in caz de rasboiu, supraveghind indeaproape chiar pe ofiteri.

Asa a facut si aici in compania luata prizoniera de Vanatorii de Munte.

Din cele spuse pare si el scarbit de regimul comunist. Grozavia vazuta pe front, haosul in care se bate armata sovietica si mizeriile ce sporesc din zi in zi, l-au demoralizat cumplit.

Imi spune ca insisi comandantii au pierdut atitudinea curajoasa de pana acum, incat multi din ei se gandesc sa fuga. Parte din ei au si trecut cu mult in spatele frontului, lasand ca batalioanele si companiile sa fie comandate de subofiteri si sergenti.

Lipsiti de pregatire militara

Secerate de violenta focului bravilor Vanatori de Munte, efectivele sovietice au scazut zi de zi. Pentru completarea lor au fost adusi tineri nepregatiti pentru front si oameni luati dela diferite servicii din Sevastopol.

Batalioanele de lucratori au fost impinse in prima linie de foc, drept carne buna pentru tun, iar nu ca luptatori. Urmarea s'a vazut imediat: cum au ajuns pe pozitie, puhoaele acestea de oameni neinstruiti au si fost macinate.

Cu ofiterii demoralizati, cu soldati care abia asteapta momentul sa arunce armele, comandamentele sovietice incearca ultimile eforturi disperate pentru apararea Sevastopolului.

Bolnavii si ranitii sunt tinuti pe pozitie.

Platon Sicinova, politrucul unei companii din regimentul 769 infanterie distras in intregime de Vanatorii de Munte, e slabit de foame.

De cateva zile, batalionul din care facea parte si compania lui n'a primit nici un fel de alimente.

Cei mai multi dintre sovietici erau bolnavi ori raniti si cu toate acestea au fost tinuti pe pozitie avand ordin sa reziste pana la ultima picatura de sange.

Dupa cele aratate de politrucul Platon Sicinova, care pare ca-si simte sufletul usurat cu marturisirile ce le face, aspectul dealungul liniilor sovietice e din cel mai jalnic.

Cei ce mai lupta stau alaturi de cadavre intrate in putrefactie ori privesc neputinciosi la chinurile ranitilor.

Munitia le e pe sfarsite, si sunt ingroziti cand vad valurile de avioane germane si de-al lor nici unul.

— „Sovieticii, incheie Platon Sicinova, nu si-au inchipuit ca prin saparea transeelor si santurilor din jurul Sevastopolului si-au facut propriile lor morminte".

Vin mereu palcuri de prizonieri.

Luptatorii sovietici sunt scosi rand pe rand, din fortaretele si santurile taiate in stancile care inzadar mai incearca sa strajuiasca Sevastopolul.

Sosesc mereu palcuri de prizonieri.

E aceasi gloata de oameni prabusiti, plini de paduchi si rosi de mizerie, oameni ce put ca hoiturile si care abia isi mai pot duce trupurile supte de foame. Ofiterii lor, care nu se deosebesc cu nimic de ceilalti sovietici, nu se remarca nici prin cultura sau putere de gandire si nici macar printr'o cat de mica sclipire de inteligenta. Din contra, sunt unii soldati care intrec in istetime pe ofiterii lor.

E dimineata.

Prizonierilor aflati in lagar li s'a dat paine si ceai. Se pare ca au uitat mizeriile indurate. Unii isi carpesc hainele rupte, nestiind cum sa multumeasca ostasilor nostri care le au dat ace si ata. Mai departe, sub verzisul unor nuci, stau cativa raniti care au fost pansati de medicul sublocotenent A. A.

Curand a sosit si ora pranzului.

Cazanele dela bucataria improvizata pentru ei, raspandesc aburi plini de aroma. Li se da o ciorba gustoasa cum poate n'au mancat nici la ei acasa si nici unuia nu-i vine sa creada ca in gamela e si o bucata sdravana de carne.

Cat de impresionante sunt clipele cand iau masa cei ce sunt flamanzi.

In intreg lagarul nu se aude o soapta. Si sunt aici cateva sute de prizonieri care, plecati peste gamele, par ca s'au facut una cu ele.

Pe frontul Sevastopol se incheie ultimele socoteli ale inamicului, in timp ce culorile romano-germane se inalta triumfatoare deasupra fortaretelor si cazematelor sovietice infrante pentru totdeauna.

Radu Arges
Reporter de rasboiu P. P.

Generalul Vasiliu D-tru si col. Sutu inaltati in grad post-mortem

Pentru merite deosebite, dove... pe campul de razboiu, d. Mar... Ion Antonescu a inaltat in grad p... mortem pe generalul de brigada V... siliu Dumitru si pe colonelul S... St. Mihail.

Lupte grele la Orel

Fortele sovietice care, fusesera ... cercuite la Rschev prin atacul de ... valuire al trupelor germane, au ... nimicite. Intr'un alt sector de lu... trupele germane au reusit sa form... o noua punga unde au inchis imp... tante forte inamice. Numeroase lo... litati au fost luate cu asalt. La N... de Orel, inamicul a intreprins n... atacuri sustinute de focul inten... artileriei precum si de tancuri. D... lupte cu caracter schimbator, trup... germane au reusit sa respinga ata... rile inamice cu mari si sangero... pierderi pentru bolsevici.

Aviatia germana care a sustinut ... timpul actiunea trupelor terestre, ... dobo it in cursul unei zile 50 ... avioane inamice. Pe ziua de eri ... fost doborite in acelas sector 29 ... avioane sovietice.

Luptele din Egipt

In Africa de Nord, trupele germa... si italiene au largit spartura in sis... mul de fortificatii inamic in regiun... El Alamein. Inamicul opune rezisten... ta darza in pozitiile sale fortificate ... intarite, reactionand si cu artileria ... aviatia. Avioanele de lupta germa... au atacat in valuri succesive poziti... de artilerie inamice, reducandu-le ... tacere. In noaptea spre 5 Iulie, avi... anele germane au atacat coloan... inamice de pe soselele dela Bu... el-Arab si mai spre rasarit. Coloan... de autocamioane si concentrari d... trupe britanice au fost atacate cu bom... be si arme de bord, provocand in... micului pierderi considerabile.

Comunicatul oficial german din 8 Iulie.

Trupele germane si aliate au largit spartura intre Harcov si Kursk.

75 tancuri distruse in trei zile—Lupte grele la nord de Orel—32 vapoare dintr'un convoi scufundate

Dela cartierul general al Fuhrerului, Inaltul comandament al fortelor armate germane comunica:

Spartura facuta de trupele germane si aliate in spatiul dintre Harkov si Kursk a fost mult largita in spre Sud. Contraatacurile inamice la nord vest de Voronej au esuat. In lupta impotriva trupelor inamice incercuite si rasletite au fost capturati numerosi prizonieri si o mare cantitate de material.

La nord si nordvest de Orel atacurile inamice continua. Ele au fost respinse in grele lupte sustinute de aviatie. Intr'un sector al unui corp de armata au fost distruse in ultimele trei zile 75 tancuri inamice.

In regiunea din spatele frontului la sud de Rschev au fost incercuite pe mari spatii puternice forte inamice. 20 tancuri sovietice au fost capturate.

In sectorul nordic, inamicul a atacat in cateva locuri, insa fara succes.

In Nordul indepartat au fost bombardate bazele navale si aviatice inamice din regiunea golfului Kola. In largul peninsulei Kanin a fost scufundat prin bombe de aviatie un vapor de patrulare inamic.

Dupa cum s'a anuntat printr'un comunicat special, formatiuni de avioane si submarine germane au atacat un puternic convoi pe care l-au distrus in cea mai mare parte. Convoiul, format din 38 vapoare de transport, incarcate cu avioane, tancuri, munitie si alimente, cu destinatia Arhangelsk, era puternic supraveghiat de forte navale inamice, distrugatoare si corvete. In stransa colaborare cu marina de rasboi germana, aviatia a scufundat un crucisetor american si 19 vase de transport cu un total de 122.000 tone, iar submarinele au scufundat 9 vapoare cu un total de 70.400 tone. Continuand urmarirea restului din convoi, submarinele au mai scufundat patru vapoare cu un total de 24.700 tone. In acest fel au fost scufundate 32 vapoare cu o capacitate de 217.100 tone. Un numar de marinari americani au fost salvati de avioane si luati prizonieri.

In Egipt, cu ocazia unor atacuri p... flancul sudic al frontului german... italian, britanicii au suferit ma... pierderi.

Bazele aeriene si navale de pe in... sula Malta au fost bombardate zi... si noaptea. Inamicul a pierdut ... avioane in lupte aeriene.

Pe coasta Canalului, bateriile d... tragere lunga au bombardat obiecti... vele militare din regiunea Dover.

In largul coastei sudice a Angliei, avioanele de lupta usoare german... au scufundat in cursul zilei un vap... de 10.000 tone. Un alt vapor d... aceeasi marime a fost grav avaria... de bombe.

Formatiuni aeriene germane a... bombardat din nou noaptea preceden... ta regiunea portului Middlesborough. Au fost observate mari incendii s... stricaciuni.

Englezii pregatesc aruncarea in aer

a instalatiilor portuare din Alexandria

Dupa svonuri provenite din Alexandria, englezii fac, cu cea mai mare graba, pregatiri pentru aruncarea in aer a instalatiunilor portuare de acolo.

In zona interzisa a portului sunt utilizate in acest scop trupe britanice speciale. Aceasta stire precum si informatiile cu privire la inaintarea puterilor Axei au provocat la Alexandria o zapaceala si o panica de nedescris.

Populatia paraseste in masa orasul si soselele din delta Nilului sunt arhipline de oameni ce se refugiaza. Numai pe cateva sosele pare sa se poata mentine traficul normal, deoarece patrulele militare britanice interzic orice refugiere a populatiei din regiunile respective.

Personalul cailor ferate egiptene a refuzat sa execute transporturi militare britanice dela Alexandria spre Vest. Dupa cum se aude din Cairo, linia ferata dela Vest de Brog-Elu-Arab este intrerupta in mai multe puncte, iar la Vest de Kir traficul este suspendat.

In cercurile politice din Cairo se asteapta ca la inceputul acestei saptamani primul ministru Nahas Pasa sa faca declaratii cu privire la situatia critica a Egiptului.

RADIO CRIMEEA

Ascultati emisiunile noastre cari a... loc dupa cum urmeaza:

In fiecare zi:

15⁵⁰—16⁰⁵ Stiri in limba romana

Sambata, 11 Iulie:

17³⁰—19 „Ora romaneasca".

„Ecoul Crimeei", ziar de informatiuni pentru ostasi. Apare de doua ori pe saptamana. Editat de Comandamentul M. U., oficiul postal militar 22.